

SOSIALURIN

Útgevri: Føroya Javnaðarflokkur

Blaðstjóri: Villi Sørensen
tlf. 5479

Prent: Prentsmiðjan á Heysbreyt
tlf. 1820

Nordisk Råd

TAÐ ER manna millum áannað, at tað var mikið bragd tá P. M. Dam reisti málið um føroyskt umboð í NORDISK RÅD. Hetta varð ikki minst áannað av teimum, sum vóru til steðar á sjálvum ráðsfundinum í Reykjavík. Úr øllum londum komu menn við fagnaðarorðum til roðu Dams, sum greiðliga segði frá stoðu okkara og teimum nátturliga grundunum fyri hesum limaskapi. Flestu menn áannaðu, at okkara viðurskipti — bæði søguliga, mentunarlaga, nationalt og á annan hátt — vóru tilk, at Føroyar av sonnum kundu metast sum hin sætta norðurlenska tjóðin, og viljin til víðgerðar av málinum og beinleidis limaskap tykist hava verið góður allar vegir.

TAÐ, SUM ti má harma ein mest, er tann ringa víðferð hetta mál hevur fingið í Føroyum. Bløð landsstýrisflokkanna — Dagblaðið og 14. september — hava fingið pínliga ilt av, at P. M. Dam hevur borið málið fram — hevur lagt til brots fyri hesum sanna sjálvstýrismálið, ið hitt sokallaða »sjálvstýrislandsstýrið« ikki hevur grett orð um; men hetta er tó ov smáligt, og tað eru ivalyst flestu føroyingar, sum hava víst allari tilikari andstoðu av hesum mikla máli andstygð og heldur eru til reiðar at taka undir við ti, ið P. M. Dam bæði væl og virðiliga bar fram í Reykjavík.

HETTA er sjálvstýrismál við lit — eitt av teimum, sum á allan hátt verður at gera okkum stórru sum tjóð og javnbjódiss partnarar í øllum norðurlenskum arbeiði og norðurlenskar samvinnu. Vit skulu tí vóna, at spillisgreinir Dagblaðsins og 14. september ikki vera at hava nakran ávirkan á teir menn, sum skulu taka stoðu til okkara limaskap í Nordisk råd, og ættandi eru hesir allir so væl at sær komnir í norðurlenskum og alheimspolitikki, at hjá teimum verður tað ongatið nakað ivamál, at Føroyar eru sætta norðurlenska tjóðin við øllum teimum eyðkennum, ið krevjast at gerast limir í hesi fyrirmyndarligu samgongu í samvinnuni landanna millum..

„ARIZONA“

„ASTRID RARBERG“

Úr Keypmannahavn:

26.3.
9.4.
23.4.
7.5.
21.5.
4.6.
18.6.
2.7.
16.7.
30.7.
13.8.
27.8.
10.9.
24.9.
8.10.
22.10.
5.11.
19.11.
3.12.
16.12.
31.12.

Úr Alborg:

19.3.
2.4.
14.4.
30.4.
13.5.
28.5.
11.6.
25.6.
9.7.
23.7.
6.8.
20.8.
3.9.
17.9.
1.10.
15.10.
29.10.
12.11.
26.11.
9.12.
21.12.

Pf. Skipafelagið Føroyar

pf
**Skála skipasmiðja
& handilsvirki**

SKÁLA

Telefon Runavík 7260

Stálskipasmíð

Sleipistøð

Skipasmiðja

Mekaniskur verkstaður

Elektriskar installationir

Skipstúgerð

Fiskaútflutningur

Sildaútflutningur

Frystivirki

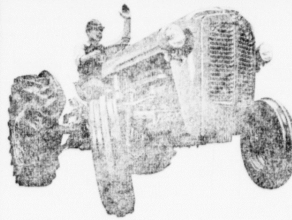
Matvorbúð

Klædnabúð

Kol

Nýmótans fiskavirki við kuldagoymslum

MASSEY FERGUSON



TRAKTORAR
GRAVIMASKINUR
LASTIMASKINUR
og
ONNUR AMBOÐ

Vit eru aldið til reiðar
við upplýsingum,
og vit hava menn
til at leggja tygum lag á



MASKINSTØÐ FØROYA

TELF. 1762 TORSHAVN OG 13 NORDDALUR

FÆRØSK MARGARINE

Vita No 1

VITAMINISERET

FÆRØSKI PRODUKT

FINT PRODUKT

»LOUIS S«

Úr Leith

19.3.
9.4.
30.4.
21.5.

Úr Halmstad

31.3.
21.4.
12.5.
3.6.

Pf. Skipafelagið Føroyar

Spinnið í Gøtu

tygum fáa gott tóg, og skjóta avgreiðslu.

Vit keypa óvaskaða og vaskaða ull og selja øll sleg av føroy-
skum tógvi.

TÖTINGARVIRKIÐ

v/ Ólavur Gregersen — tlf. 20 í Gøtu

FRÍTÍÐARAVLOYSARI

Skrivstovukvinna, kon i maskinskriving, føroyskum og dansk-
um og øðrum vanligum skrivstovuáreiði, fær plass sum frítíðar-
avloysari á **Landsskrivstovu** frá 1. apríl 1965.

Løn eftir avtalu.

SKRIVSTOVUSTJÓRIN

ÚR BÝRÁÐNUM

(Framhald frá 2. síðu)

høvdu í tilráðingi, at fyrrren ráð-
húsið er avklárað kann onki svar-
ast posthúsinum og heldur ikki
øðrum umsóknunum, sum liggja inni
Niclas á Dunga spurdi, um tað
ikki var hóskandi nú at velja ráð-
húsnævndina.

Poul Hansen hevði tósáð við
postmeistarar, sum hevði spurt,
nær skýlið og hjallurin blivu niður
tíkn. Samtykt var beinanvegin at
taka hesi burtur, og skuldi hetta
setast aftrat svarinum frá teknisku
nevnd.

FRÁ HAVNANEVNDINI kom
viðgerðin av brævinum frá Leif
Waagstein við, ferðluóhappinum
á vegnum frá innara horni á eyst-
aru kai til vegin yviri við Strond.
Sakforarin vildi hava at vita, um
býráðið roknaði nevnda óki fyri
veg ella ikki. Havnevevndin svar-
ar, vegurin er ikki regluligur al-
mennur trafikkevur, men eitt óki
á havnaplássinum.

Formaðurin meinti, at hetta var
ikkibeint, tað var ein ferðsluvegur

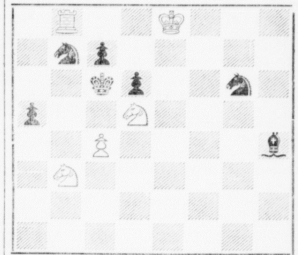
Ebbe Mortensen spurdi býráðs-
formannin, hvi málið so varð beint

Skák og mát

TALVUPPGÁVA NR. 17

P. Keirans

(Skákbladet 1928)



Mát í 3 leikum

Løysingur til talvuppgávu nr. 16
1. h8 R1, h6ttir 2. R1 g6 +

i havnevevndini, tá hann sigur, at
vegurin er gjørdur trafikkevur.
Til hetta svaraði Sigfríð Skaaie,
at tað var naturligt, tað havnin
hevði góðið afstalteringina.

Peter F. Christiansen meinti, at
hetta var ein juridiskur spurningur
og i hesi sak hevði domarin dómt
vegin at vera eitt pætti av havna-
økinum.

Síðan varð atkvøtt og tilráðingin
frá havnevevndini varð samtykt
við 5 atkvøðum, 4 imóti.

Tilráðing frá sosiala nevndini viðv.
voggustovu hjá Francikanar-
systrunum

Tá voggustovan er góðtíkin, varð
einmælt samtykt at veita stuðul kr.
30.000.- (raksturinn mettur til kr.
100.000). Samstundis varð spurt
um voggustovu, sum frá Bjørk-
lund og frá Toftagard ætla at byrja.
Upplýst varð, at landslæknin skuldi
góðkenna hefini, síðan vildi kom-
munan sjálvsagt veita ein stundin
til hesa góðu og neyturvulgu sak.

Av nýggjum málum vóru:

6 umsóknir um byggiloyvi (i bý-
arplánsnevndina).

9 umsóknir um grundstykki (i
tekn. nevnd.)

Av øðrum kann nevast:

Bræv frá gotunavnevevndini viðv.
gotunovnum. í hesi nevnd sita Peter
Håberg, William Heinesen,
Sverri Dahl, Hannis á Mattalág og
Verland Johansen. Skrivarin er
Niclas á Dunga, hann upplýsti á
fundinum, at Niels Rein hevði í
sini tíð savnað nógv staðarnavn,
orðafelli og søgur um Havnina
saman og hevði biðið hann tikið
sær av hesum, um okkurt skuldi
borist á. Hetta tilfarið brúkti
nevndin og legði hon sær eina við,
at varðveita tey gomlu nevni og
meinti Niclas á Dunga, at limirnir
vóru skilamenn, serliga hevði
Petur Håberg gjørt eitt avbera
stórt og gott arbeiði. Nøkur av
teimum nýggju gotunovnum vóru:
Mortansvegur, Dalgota, Oman
stóragarð, Vallaratún, Mýrugota,
Olavsgota.

Danberg var keddur vvir, at um-
sóknin frá honum og Poul Joensen
viðv. nevni til veginar á troð matr.
nr. 870 hevði ongar somdir fingið.
Teir ynsktu høvudsvegin at einta:
Tjaldursvegur, Skákvegur, Skúgv-
gota.

Hetta er privat ogn og vildi hann
fegin hava upplýst um býráðið átti
rætt at skira slíkar vegir.

Formaðurin svaraði, at juridisk-
an rætt høvdu teir ikki, men van-
liga mannagongdin var, at býráðið
setti nevni á.

Peter Christiansen vildi, at til-
ráðingin frá gotunevndini fór í
onkra býráðsnevnd til eftirkann-
ing, alt gott var at siga um hesar
nevndarlímt, tó kundu teir hava
yvirráð eitt ella annað, gav sum
domi, at vit hava tver Klokka-
gotur í Havnini, men legði hann
aftrat, at hann visti ikki, hvør
skuldina hevði fyri hesum.

Leif Mohr fekk el-installationina
í Havnadali (Vatnverkið). Tilboðið
var stórt kr. 33.792.- (2 onnur til-
boð vóru, men komu ov seint inn.)

Aftana var sum vanligur fundur
fyri læstum hurðum. j. h.